

KOMISIJOS REGLAMENTAS (EB) Nr. 2006/2006

2006 m. gruodžio 22 d.

iš dalies keičiantis Reglamentą (EB) Nr. 950/2006 siekiant įtraukti Kroatijos kilmės cukraus produktų metinę tarifinę kvotą

EUROPOS BENDRIJŲ KOMISIJA,

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

atsižvelgdama į Europos bendrijos steigimo sutartį,

1 straipsnis

atsižvelgdama į 2006 m. vasario 20 d. Tarybos reglamentą (EB) Nr. 318/2006 dėl bendro cukraus sektoriaus rinkų organizavimo ⁽¹⁾, ypač į jo 40 straipsnio 1 dalies e punkto iii papunktį,

Reglamentas (EB) Nr. 950/2006 iš dalies keičiamas taip:

kadangi:

1) 1 straipsnio 1 dalis papildoma šiuo punktu:

(1) Pagal Europos Bendrijų bei jų valstybių narių ir Kroatijos Respublikos stabilizacijos ir asociacijos susitarimo ⁽²⁾, iš dalies pakeisto protokolu, patvirtintu 2006 m. lapkričio 13 d. Tarybos sprendimu 2006/882/EB ⁽³⁾, 27 straipsnio 5 dalį Bendrija leidžia kiekvienais metais be maito į Bendriją importuoti 180 000 tonų (grynosios masės) Kroatijos kilmės produktų, kurių KN kodai yra 1701 ir 1702.

„h) Europos Bendrijų bei jų valstybių narių ir Kroatijos Respublikos stabilizacijos ir asociacijos susitarimo 27 straipsnio 5 dalis.“

(2) Stabilizacijos ir asociacijos susitarimo su Kroatija protokolas įsigalioja 2007 m. sausio 1 d. Todėl nuo tos dienos reikėtų leisti naudoti Kroatijos kilmės cukraus produktų tarifinę kvotą.

2) 1 straipsnio 2 dalis pakeičiama taip:

(3) Tą kvotą reikėtų leisti naudoti ir ji turėtų būti administruojama pagal 2006 m. birželio 28 d. Komisijos reglamentą (EB) Nr. 950/2006, nustatantį išsamias tam tikrų tarifinių kvotų ir lengvatinių susitarimų, taikomų cukraus sektoriaus produktų importui ir rafinavimui 2006–2007, 2007–2008 ir 2008–2009 prekybos metais taikymo taisykles ⁽⁴⁾, kaip tame reglamente apibrėžto Balkanų cukraus kvota. Kadangi pagal to reglamento 28 straipsnį Balkanų cukraus kvotas leidžiama naudoti pagal prekybos metus, Kroatijos kilmės cukraus produktų metinę tarifinę kvotą reikėtų pritaikyti prie likusių 2006–2007 prekybos metų devynių mėnesių.

„2. Pagal 1 dalies c–h punktų nuostatas importuotiems kiekiams (toliau – tarifinės kvotos) ir pagal tos dalies a ir b punktų nuostatas 2006–2007, 2007–2008 ir 2008–2009 prekybos metais importuotiems kiekiams (toliau – tiekimo įsipareigojimai) suteikiami I priede nurodyti kvotos eilės numeriai.“

(4) Todėl reikia atitinkamai iš dalies pakeisti Reglamentą (EB) Nr. 950/2006.

3) 2 straipsnio d punktas pakeičiamas taip:

(5) Šiame reglamente numatytos priemonės atitinka Cukraus vadybos komiteto nuomonę,

„d) „Balkanų cukrus“ – cukraus sektoriaus produktai, kurių kilmės šalis Albanija, Bosnija ir Hercegovina, Serbija, Juodkalnija, Kosovas, Buvusioji Jugoslavijos Respublika Makedonija arba Kroatija, kurių KN kodai yra 1701 ir 1702 ir kurie importuojami į Bendriją pagal Reglamentą (EB) Nr. 2007/2000, Stabilizacijos ir asociacijos susitarimą su Buvusiąja Jugoslavijos Respublika Makedonija bei Stabilizacijos ir asociacijos susitarimą su Kroatija;“

4) 28 straipsnis pakeičiamas taip:

„28 straipsnis

1. Kiekvienais prekybos metais leidžiama naudoti 380 000 tonų cukraus sektoriaus produktų, kurių KN kodai yra 1701 ir 1702, tarifines kvotas be maito, skirtas Balkanų cukrui.

⁽¹⁾ OL L 58, 2006 2 28, p. 1. Reglamentas su paskutiniais pakeitimais, padarytais Komisijos reglamentu (EB) Nr. 1585/2006 (OL L 294, 2006 10 25, p. 19).

⁽²⁾ OL L 26, 2005 1 28, p. 3.

⁽³⁾ OL L 341, 2006 12 7, p. 31.

⁽⁴⁾ OL L 178, 2006 7 1, p. 1.

Tačiau 2006–2007 prekybos metams, cukraus sektoriaus produktų, kurių KN kodai yra 1701 ir 1702, kiekis yra 381 500 tonų.

2. 1 dalyje nurodyti kiekiai taip paskirstomi pagal kilmės šalis:		— Kroatija	135 000 tonų.
— Albanija	1 000 tonų,		Buvusiajai Jugoslavijos Respublikai Makedonijai ir Kroatijai kvotas 2006–2007 prekybos metams leidžiama naudoti tik nuo 2007 m. sausio 1 d.“
— Bosnija ir Hercegovina	12 000 tonų,		
— Serbija ir Juodkalnija	180 000 tonų,	5) 29 straipsnio 2 dalis pakeičiama taip:	
— Buvusioji Jugoslavijos Respublika Makedonija	7 000 tonų,		„2. Paraiška Juodkalnijos, Serbijos, Kosovo arba Kroatijos muitų teritorijų kilmės Balkanų cukraus importo licencijai gauti pateikiama kartu su Juodkalnijos, Serbijos, Kosovo arba Kroatijos kompetentingų muitų teritorijų valdžios institucijų išduotu tapačiu licencijos paraiškoje nurodytam kiekiui eksporto sertifikato originalu, atitinkančiu II priede pateiktą pavyzdį.“
— Kroatija	180 000 tonų.		
Tačiau 2006–2007 prekybos metams pagal kilmės šalis kiekiai paskirstomi taip:		6) I priedas iš dalies keičiamas pagal šio reglamento priedą.	
— Albanija	1 250 tonų,		
— Bosnija ir Hercegovina	15 000 tonų,		2 straipsnis
— Serbija ir Juodkalnija	225 000 tonų,		Šis reglamentas įsigalioja trečią dieną nuo jo paskelbimo <i>Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje</i> .
— Buvusioji Jugoslavijos Respublika Makedonija	5 250 tonų,		Jis taikomas nuo 2007 m. sausio 1 d.

Šis Reglamentas privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta Briuselyje, 2006 m. gruodžio 22 d.

Komisijos vardu
Mariann FISCHER BOEL
Komisijos narė

PRIEDAS

Reglamento (EB) Nr. 950/2006 I priedo lentelė, susijusi su Balkanų cukraus kvotų eilės numeriais pakeičiama taip:

„Balkanų cukrui suteikti eilės numeriai

Trečiosios šalys	Eilės numeris
Albanija	09.4324
Bosnija ir Hercegovina	09.4325
Serbija, Juodkalnija ir Kosovas	09.4326
Buvusi Jugoslavijos Respublika Makedonija	09.4327
Kroatija	09.4328“